



Rialtas na hÉireann  
Government of Ireland

## Europos Parlamentas

# Kaip renkami Europos Parlamento nariai Airijoje



Parengtas Būsto, vietos valdžios ir paveldo institucijų departamentas  
[gov.ie/housing](http://gov.ie/housing)

1.	Atstovavimas Europos Parlamente.....	3
2.	Rinkimų apygardos.....	3
3.	Rinkimai į parlamentą.....	3
4.	Kas gali tapti EPN?.....	4
5.	Kas gali balsuoti Europos Parlamento rinkimuose?.....	4
6.	Balsavimo tvarka.....	5
7.	Kas vykdo rinkimus?.....	6
8.	Kandidatų išėjimas.....	6
9.	Atsarginiai kandidatai.....	8
10.	Nemokamos pašto paslaugos kandidatams.....	9
11.	Paramos atskleidimas.....	9
12.	Rinkimų išlaidos.....	10
13.	Rinkimai.....	10
14.	Balsavimas.....	11
15.	Balsų skaičiavimas.....	12
16.	Rezultatai.....	14
17.	Rinkimų pareiškimas.....	14
18.	Atsitiktinės laisvos vietos.....	15
19.	Rinkimų teisė.....	15
20.	Kiti lankstinukai.....	16

## **Europos Parlamentas**

(Kaip renkami Europos Parlamento nariai Airijoje)

### **1. Atstovavimas Europos Parlamente**

Europos Parlamentas renkamas atstovauti 448 milijonų Europos Sąjungos gyventojų interesams. Jis turi įstatymų leidybos, biudžeto ir priežiūros galias, kurių dėka turi didelę reikšmę ES teisiniams procesams, formuojant metinį ES biudžetą ir ekonomikos priežiūrai.

Pradžioje Parlamentą sudarė valstybių narių parlamentų skirti atstovai, tačiau nuo 1979 m. Europos Parlamento nariai (EPN) renkami tiesiogiai. Pirmų tiesioginių rinkimų metu Airijoje buvo išrinkta 15 EP narių, tačiau plečiantis ES 2004 m. rinkimuose šis skaičius buvo sumažintas iki 13, 2009 m. – iki 12, o 2014 m. – iki 11 narių. 2019 m. rinkimuose buvo išrinkta 13 parlamentarų, bet paskutinis (-ė) kandidatas (-ė), išrinktas Dublino ir Pietinės dalies rinkimų apygardoje, neužėmė savo vietos, kol JK neišstojo iš ES 2020 m. sausio 31 d.

### **2. Rinkimų apygardos**

Airijos atstovai Europos Parlamente renkami slaptu balsavimu trijose rinkimų apygardose pagal vieno perleidžiamojo balso proporcingą atstovavimo sistemą. Rinkimų apygardos, kuriose renkama 13 Europos Parlamento narių:

<b>Rinkimų apygarda</b>	<b>Narių skaičius</b>
Dublino	3
Midlendo – Šiaurės vakarų	4
Pietų	5

### **3. Rinkimai į parlamentą**

Tiesioginiai rinkimai į Europos Parlamentą vyksta kas penkerius metus: pirmieji tiesioginiai rinkimai įvyko 1979 m. Rinkimai kiekvienoje šalyje narėje vyksta Ministrų tarybos nustatytu keturių dienų laikotarpiu. Rinkimai paprastai vyksta birželį, tačiau 2014 m. ir 2019 m. jie buvo surengti gegužės mėnesį.

Būsto, vietos valdžios ir paveldo institucijų ministras paskiria balsavimo dieną ir laikotarpį, kuri turi tęstis mažiausiai 12 valandų, nuo 7.00 iki 22.30.

#### **4. Kas gali tapti EPN?**

Kiekvienas Airijos pilietis ir kiekvienas Airijoje gyvenantis kitos ES šalies narės pilietis, vyresnis nei 21 metų, kuriam, remiantis Bendrijos ar valstybės įstatymais, nėra atimta tokia teisė ir kuris nekandiduoja kitoje šalyje narėje, gali būti Airijoje renkamas į Europos Parlamentą. Nuteistieji kalėti daugiau nei šešis mėnesius ir asmenys, turintys psichikos sveikatos sutrikimų, neturi teisės dalyvauti rinkimuose. Kai kurios užimamos pareigos nesuderinamos su naryste Parlamente, pavyzdžiui, ministrų ir valstybės ministrų, Parlamento rūmų narių, teismų sistemos narių, įvairių ES institucijų narių ir pareigūnų, valstybės pareigūnų, gynybos pajėgų ir „Gardai“ (policijos) nuolatinių narių.

Kitoje šalyje narėje gyvenantys Airijos piliečiai turi teisę dalyvauti Europos Parlamento rinkimuose toje šalyje. Tačiau vienas asmuo negali kandidatuoti į Parlamentą daugiau nei vienoje rinkimų apygardoje ar šalyje.

#### **5. Kas gali balsuoti Europos Parlamento rinkimuose?**

Airijoje užregistruota daugiau nei 3,3 milijono rinkėjų, galinčių balsuoti Europos Parlamento rinkimuose.

Balsuoti gali kiekvienas Airijos pilietis ir kiekvienas Airijoje gyvenantis kitos ES šalies narės pilietis, vyresnis nei 18 metų ir įrašytas rinkėjų sąrašė. Rinkėjų sąrašą kiekvienais metais sudaro grafysčių, miesto, ir miesto ir apskrities taryba. ES piliečiai, neregistruoti balsuoti ankstesniuose Europos Parlamento rinkimuose Airijoje, turi kreiptis dėl registracijos ir užpildyti įstatymų numatytą pareiškimo formą (EP1), kurią galima gauti grafysčių, miestų arba miestų ir grafysčių tarybose. Šie įstatymo numatyti pareiškimai išsiunčiami į rinkėjų gimtąsias šalis nares, siekiant užkirsti kelią dvigubam balsavimui.

Preliminarus rinkėjų sąrašas paskelbiamas kiekvienų metų lapkričio 1 d. ir yra prieinamas visuomenei internete adresu [www.checktheregister.ie](http://www.checktheregister.ie) bei

bibliotekose, pašto skyriuose ir kitose viešosiose įstaigose. Prašymai pataisyti sąrašą priimami iki lapkričio 25 d. Prašymus nagrinėja grafystės registratorius, teisėtai paskirtas teismo pareigūnas. Grafystės registratoriaus nuosprendį galima apskųsti apygardos teisme. Rinkėjų sąrašas įsigalioja ateinančių metų vasario 15 d. Į sąrašą neįtraukti asmenys gali kreiptis dėl įtraukimo į papildomą sąrašą: paskutinė diena tai padaryti yra likus penkiolikai darbo dienų iki balsavimo. Asmenys, kurie nori būti įtraukti į balsuojančių paštu ir specialiųjų poreikių turinčių rinkėjų priedą, kuris paskelbiamas prieš rinkimus, prašymą grafysčių, miesto ar miesto ir apskričių tarybai, turi pateikti likus ne mažiau nei 22 darbo dienoms iki rinkimų dienos.

Kitoje šalyje narėje gyvenantys Airijos piliečiai turi teisę balsuoti Europos Parlamento rinkimuose toje šalyje. Tačiau vienas asmuo negali balsuoti daugiau nei vienoje rinkimų apygardoje ar šalyje.

## **6. Balsavimo tvarka**

Paprastai rinkėjai asmeniškai balsuoja vietiniuose balsavimo punktuose.

Paštu balsuoti gali:

- „Garda Síochána“ (policijos pajėgų), gynybos pajėgų nariai ir valstybės tarnautojai (bei jų sutuoktiniai / civiliniai partneriai), vykdantys Airijos misiją užsienyje;
- rinkėjai, gyvenantys namuose ir negalintys atvykti balsuoti į balsavimo vietą dėl ligos ar fizinės negalios;
- rinkėjai, negalintys balsuoti savo balsavimo vietoje dėl teismo sprendimu pagrįsto įkalinimo; ir
- rinkėjai, dėl profesijos negalintys balsuoti savo balsavimo vietoje (įskaitant studentus, kurie registruoti namų adresu, bet besimokydami švietimo įstaigoje gyvena kitur);

Asmuo, balsavimo dieną įdarbintas rinkimų komisijos pirmininku kitoje rinkimų apygardoje nei yra užregistruotas, gali kreiptis dėl įrašymo į papildomą paštu balsuojančių rinkėjų sąrašą.

Specialus balsavimas rengiamas rinkėjams, gyvenantiems ligoninėse, slaugos namuose ar panašiose įstaigose, negalintiems balsuoti balsavimo punktuose dėl fizinės ligos ar negalios. Balsavimo biuletenis jiems pristatomas į įstaigą, kurioje gyvena, ir jie balsuoja stebint atsakingam pareigūnui, kurį lydi „Garda“.

Rinkėjams, turintiems fizinę negalią, kuriems sunku pasiekti savo balsavimo punktą, gali būti leista balsuoti lengviau pasiekiamame tos rinkimų apygardos punkte.

## **7. Kas vykdo rinkimus?**

Trys Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkai yra atsakingi už rinkimų vykdymą kiekvienoje iš trijų rinkimų apygardų. Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkus skiria Būsto, r vietos valdžios ir paveldo institucijų departamento Ministras. Vietos Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkas yra atsakingas už balsavimo surengimą kiekvienoje grafystėje ir mieste. Komisijos pirmininkai turi būti grafystės registatoriai arba, Dublino ir Korko atveju, miesto arba grafystės vyriausieji teisėjai.

## **8. Kandidatų iškėlimas**

Kandidatų iškėlimo laikotarpis yra viena arba dvi savaitės, atsižvelgiant į kandidato pilietybę. Šis laikas skirtas toliau aprašytam patvirtinimo procesui atlikti.

- Visų kandidatų iškėlimo laikotarpis yra maždaug 6 savaitės iki rinkimų dienos.
- Vienos savaitės laikotarpis, skirtas iškelti kandidatus, kurie yra kitos nei Airija šalies narės piliečiai, baigiasi maždaug 5 savaitės prieš rinkimų dieną.
- Dviejų savaičių laikotarpis, skirtas iškelti kandidatus, kurie yra kitos nei Airija šalies narės piliečiai, baigiasi maždaug 4 savaitės prieš rinkimų dieną.

Pranešime apie rinkimus, kuri paskelbia Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkas, bus nurodytas tikslus iškėlimo kandidatų laikas.

Asmuo gali kandidatuoti pats arba būti iškeliamas vieno rinkimų apygardos rinkėjo. Vienas kandidatas gali būti keliamas kandidatu tik vienoje rinkimų apygardoje. Prie registruotos politinės partijos kandidato iškėlimo dokumento turi būti pridėta pažyma apie priklausymą politinei partijai. Jei tokia pažyma nepridedama, prieš iškėlimo laiko pabaigą reikia atlikti vieną iš šių procedūrų:

- pateikti įstatymų numatytą pareiškimą, pasirašytą 60 pritariančių registruotų Europos Parlamento rinkėjų atitinkamoje rinkimų apygardoje, kuris turi būti paliudytas priesaikas tvirtinančio pareigūno, taikos palaikymo pareigūno, notaro, Garda Síochána nario ar registracijos institucijos pareigūno,

arba

- kandidatas ar kas nors kitas jo vardu turi pateikti 1800 eurų užstatą rinkimų komisijos pirmininkui.

Jei kandidatas nėra Airijos pilietis, prie iškėlimo kandidatų dokumento turi būti pridėtas įstatymų numatytas pareiškimas (kurio formą EP3 galima gauti iš rinkimų komisijos pirmininko), kuriuo patvirtinama, kad kandidatui atskiru baudžiamosios teisės ar administraciniu sprendimu, kuriam gali būti taikomos teisminės priemonės, neatimta teisė kandidatuoti Europos Parlamento rinkimuose jo šalyje. Įstatymų numatytame pareiškime pateikta informacija siunčiama į kandidato gimtąją šalį narę, siekiant patvirtinti ir užkirsti kelią dvigubam kandidatavimui.

Kandidatūros iškėlimo dokumente kandidatas gali nurodyti priklausymą politinei partijai. Jei kandidatai nepriklauso jokiai politinei partijai, jie gali laikyti save nepartiniais ar palikti atitinkamą vietą tuščią. Nepartinis kandidatas, kuris yra Europos Parlamento politinės grupės narys, visuose balsavimo

biuleteniuose ir pranešimuose gali nurodyti tos grupės pavadinimą. Balsavimo biuletenyje gali būti pateikta kandidato nuotrauka.

Rinkimų komisijos pirmininkas per vieną valandą nuo pateikimo privalo nuspręsti, ar kandidatūros iškėlimo dokumentas yra galiojantis. Rinkimų komisijos pirmininkas turi nesutikti su kandidato vardu, neatitinkančiu bendrai žinomo šio kandidato vardo, jei jis yra klaidinantis ir gali supainioti, yra pernelyg ilgas ar su politine užuomina. Rinkimų komisijos pirmininkas taip pat turi nesutikti su kandidato apibūdinimu, kuris, pareigūno nuomone, yra neteisingas, nepakankamas, kad būtų galima nustatyti kandidatą, pernelyg ilgas ar su politine užuomina. Kandidatas arba rinkimų komisijos pirmininkas gali pataisyti kandidatūros iškėlimo dokumente nurodytas detales. Rinkimų komisijos pirmininkas gali nuspręsti, kad kandidatūros iškėlimo dokumentas yra negaliojantis, jei jis neteisingai sudarytas ar pasirašytas, neturi reikiamo sutikimo (atitinkamais atvejais) arba jei kandidatuojantis ne Airijos ir pilietis nėra pateikęs reikiamo pareiškimo dėl teisės kandidatuoti.

## **9. Atsarginiai kandidatai**

Nenumatytas laisvas vietas Parlamente užpildo kandidatai iš rinkimuose pateiktų atsarginių kandidatų sąrašų. Registruotos partijos pateikiamame atsarginių kandidatų sąrašė gali būti pateikta iki 6 pavardžių daugiau nei toje rinkimų apygardoje partija kelia kandidatų: atsarginių nepartinių kandidatų sąrašą gali sudaryti ne daugiau kaip 4 pavardės. Atsarginis kandidatas, kurio gimtoji šalis narė yra ne Airija ir , privalo pateikti įstatymų numatytą pareiškimą, kaip apibrėžta 8 skyriuje.

Su kiekvienu kandidatu susijusiame balsavimo biuletenyje pateikiama nuoroda į susijusį atsarginių kandidatų sąrašą. Atsarginių kandidatų sąrašą paskelbia rinkimų komisijos pirmininkas, o jo kopijos pakabinamos kiekviename balsavimo punkte. Likusi laisva vieta atitenka asmeniui, kurio pavardė yra aukščiausioje atitinkamo atsarginių kandidatų sąrašo vietoje (taip pat žr. 18 skyrių).



## 10. Nemokamos pašto paslaugos kandidatams

Kiekvienas kandidatas rinkimuose į Europos Parlamentą turi teisę nemokamai išsiųsti po vieną rinkiminį laišką kiekvienam tos šalies namų ūkiui. Jei vienoje rinkimų apygardoje kandidatuoja du ar daugiau vienos politinės partijos atstovai, jie gali siųsti tik vieną rinkiminį laišką. Šios paslaugos išlaidos padengiamos iš valstybės išdo.

## 11. Paramos atskleidimas

EPN kiekvienais metais Valstybinei komisijai privalo pateikti pažymą apie gaunamą paramą, kurioje nurodoma, ar per metus gauta parama viršijo 600 eurų, ir pateikiama išsami informacija apie tokią paramą. Paramą sudaro bet kokie įnašai politiniu tikslu, tai gali būti pinigai, nuosavybė, prekės ar paslaugos. Pasibaigus Europos Parlamento rinkimams, neišrinktieji kandidatai privalo pateikti panašią pažymą apie rinkimų metu jų gautą paramą.

Europos Parlamento narys arba rinkimų į Europos Parlamentą kandidatas, gaunantis didesnę nei 100 eurų piniginę paramą, finansų įstaigoje turi atidaryti politinei paramai skirtą sąskaitą. Prie metinės nario **ar** nelaimėjusio kandidato pažymos turi būti pridėta pažyma iš finansų institucijos ir patvirtinimas, kad visa gauta piniginė parama buvo pervesta į sąskaitą ir kad visos iš sąskaitos paimtos lėšos buvo skirtos politiniams tikslams.

„Korporacinis (-ė) rėmėja(s)“, norinti(s) paremti daugiau nei €200 kandidatui (-ei), išrinktam (-ai) atstovui (-ei), politinei partijai ar trečiosios šalies kampanijos grupei, turi būti registruotas Viešųjų įstaigų komisijos standartuose.

Norėdamas paremti didesne suma, registruota(s) korporacinis (-ė) aukotoja(s) turi pateikti pareiškimą, kad šį rėmimą patvirtino institucijos nariai (-ės), akcininkai (-ės) ar patikėtiniai (-ės). Maksimali suma, kurią galima priimti iš „korporacinio (-ės) rėmėjo“, kuris nėra registruota(s) - €200. Korporacinis (-ė) rėmėja(s) apibrėžiama(s) kaip (i) juridinė institucija, (ii) fizinis asmuo ar (iii) patikėtinis (-ė).

Maksimali suma, kurią galima priimti grynaisiais tais pačiais metais, - €200.

Europos Parlamento narys arba kandidatas rinkimuose į Europos Parlamentą negali priimti didesnės nei 1 000 EUR paramos per metus iš vieno rėmėjo. Draudžiama priimti anoniminę paramą, viršijančią 100 eurų, tokios donacijos turi būti perleidžiamos Valstybinei komisijai.

## **12. Rinkimų išlaidos**

1997 m. rinkimų įstatymas numato Europos Parlamento rinkimų išlaidų apribojimus. Išlaidų kontrolę vykdo atstovų sistema. Partijos išlaidos valstybiniu lygmeniu turi būti paskirstomos per valstybės atstovą. Rinkimų atstovas yra atsakingas už kiekvieno kandidato patiriamas išlaidas. Kandidato rinkimuose į Europos Parlamentą išlaidų limitas yra 230 000 EUR.

Per 56 dienas nuo balsavimo rinkimuose dienos Valstybės komisijai raštu turi būti pateikta visų rinkimų išlaidų ataskaita. Ataskaitos pateikiamos abejiems parlamento rūmams.

## **13. Rinkimai**

Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkas yra atsakingas už bendrą balsavimo organizavimą, balsavimo biuletenių spausdinimą ir balsų skaičiavimą kiekvienoje rinkimų apygardoje.

Vietos Europos Parlamento rinkimų komisijos pirmininkas yra atsakingas už išsamų balsavimo rengimą toje grafystėje, mieste arba mieste ir apskrityje. Pareigūnas turi išsiųsti rinkėjams informacinius balsavimo pranešimus, informuojančius apie balsavimo datą ir laiką, jų registracijos numerį rinkėjų sąrašė ir balsavimo punktą, kuriame jie gali balsuoti. Europos Parlamento vietos rinkimų komisijos pirmininkas taip pat suderina balsavimą paštu ir specialų balsavimą.

Balsavimo vietas paskiria grafysčių, miestų arba miestų ir grafysčių tarybos. Europos Parlamento vietos rinkimų komisijos pirmininkas kiekvienoje balsavimo vietoje įsteigia balsavimo punktus. Tam paprastai naudojamos mokyklos ar viešieji pastatai. Balsavimui kiekviename balsavimo punkte vadovauja atsakingas pareigūnas ir rinkimų sekretorius. Kiekvienas

kandidatas gali turėti savo atstovą balsavimo punkte, kuris padeda užkirsti kelią rinkimų pažeidimams.

#### **14. Balsavimas**

Rinkimų dieną rinkėjas, balsavimo punkte nurodęs savo vardą ir pavardę bei adresą, gauna balsavimo biuletenį. Rinkėjo gali būti paprašyta pateikti tapatybę patvirtinantį dokumentą, o to nepadarius – neleista balsuoti.

Tapatybę patvirtinantys dokumentai yra šie:

- pasas;
- vairuotojo pažymėjimas;
- darbuotojo pažymėjimas su nuotrauka;
- mokslo įstaigos išduotas studento pažymėjimas su nuotrauka;
- kelionės dokumentas su vardu ir pavarde bei nuotrauka;
- banko, taupomosios ar kredito unijos knygelė su nurodytu adresu toje rinkimų apygardoje;
- viešosios tarnybos pažymėjimas;

arba toliau nurodyti dokumentai kartu su dokumentu, kuriame nurodytas jo turėtojo adresą toje rinkimų apygardoje.

- čekių knygelė;
- čekių kortelė;
- kredito kortelė;
- gimimo liudijimas;
- santuokos liudijimas.

Jei atsakingas pareigūnas sutinka su rinkėjo tapatybės patvirtinimu, balsavimo biuletenis pažymimas oficialiu antspaudu ir perduodamas rinkėjui.

Rinkėjas balsuoja uždaroje balsavimo kabinoje. Kandidatų pavardės balsavimo biuletenyje pateikiamos abėcėlės tvarka, kartu su jų nuotraukomis ir, jei nurodyta, partijos pavadinimu ir simboliu. Balsuotojas nurodo savo

pasirinkimo tvarką parašydamas 1 prieš pirmojo savo pasirinkto kandidato pavardę, 2 – prieš antrojo kandidato, 3 – prieš trečiojo ir taip toliau. Tokiu būdu balsuotojas nurodo rinkimų komisijos pirmininkui perleidžiantis savo balsą antrajam kandidatui, jei pirmasis yra išrenkamas ar eliminuojamas. Ta pati tvarka taikoma antrajam pasirinkimui – balsas gali būti perleidžiamas trečiajam kandidatui ir taip toliau. Balsuotojas sulanksto savo balsavimo biuletenį, kad nesimatytų, kaip jis pažymėtas, ir įmeta į užantspauduotą balsadėžę. Vienas asmuo rinkimuose gali balsuoti tik vieną kartą.

Asmenims, turintiems regėjimo ar fizinę negalią arba turintiems raštingumo problemų, gali padėti atsakingas pareigūnas ar lydintis asmuo. Asmuo, turintis regėjimo negalią, taip pat gali naudoti balsavimo biuletenio šabloną (prieinamą kiekviename balsavimo punkte) pateikti savo balsą. Tai įtasai, kurie gali tvirtinami prie balsavimo biuletenio, kad regėjimo negalią turintys balsuotojai galėtų balsuoti slaptai. Balsavimo biuletenio šablonas veikia kartu su nemokama telefono linija 1800 numeriu, kuri informuoja klausytoją apie kandidatus iš eilės pagal balsavimo biuletenio šablone nurodytą skaičių. Nemokamo telefono linijos numeris prieinamas balsuotojams (-oms), kurie (-ios) ketina naudoti šabooną, kai tik gaus galimą rinkimo kandidatų sąrašą. Numeris lieka aktyvus iki ir įskaitant balsavimo dieną.

Atsakingas pareigūnas gali nurodyti suimti asmenį, įtariamą rinkimų įstatymo pažeidimu.

## **15. Balsų skaičiavimas**

### **Balsų skaičiavimo tvarka**

Kiekvienos rinkimų apygardos visos balsadėžės gabenamos į pagrindinę balsų skaičiavimo vietą. Kandidatų atstovams leidžiama būti balsų skaičiavimo vietoje ir stebėti skaičiavimo procesą. Prieš pradėdant skaičiuoti balsus, stebint kandidatų atstovams yra atidaromi balsavimo paštu ir specialiojo balsavimo vokai ir balsavimo biuleteniai yra sujungiami su kitais tos rinkimų apygardos biuleteniais. Kiekvieną balsadėžę atidaro ir balsavimo biuletenių skaičių su pateiktais rinkimų rezultatais sutikrina kiekvienas atsakingas pareigūnas. Tuomet balsavimo biuleteniai yra gerai sumaišomi ir

surūšiuojami pagal kiekvienam kandidatui priskirtą pirmenybę, o negaliojantys biuleteniai atmetami. Balsavimo rezultatai neskelbiami, kol balsavimas baigiamas paskutinėje šalyje narėje.

### **Kvota**

Kvota yra mažiausias balsų skaičius, užtikrinantis kandidato išrinkimą. Ji nustatoma visų galiojančių biuletenių skaičių padalijant iš vieneto didesnio nei vietų, į kurias renkama, skaičiaus ir prie gauto rezultato pridėjus vieną. Taigi jei yra 480 000 galiojančių biuletenių, o renkama į 3 vietas, kvota sudarys 120 001. Matoma, kad šiame pavyzdyje kvotą surinkti gali tik trys kandidatai (išrenkamų kandidatų skaičius).

### **Perteklinių balsų perleidimas**

Baigus pirmąjį skaičiavimą, visi kandidatai, surinkę daugiau balsų nei nustatyta kvota, laikomi išrinktais. Jei kandidatas surenka daugiau balsų nei nustatyta kvota, pertekliniai balsai proporciniu būdu perleidžiami likusiems kandidatams, kaip aprašyta žemiau. Jei kandidato surinkti balsai yra pirmieji pagal pirmenybės sistemą, tuomet jo ar jos biuleteniai suskirstomi į atskiras dalis pagal juose nurodytą pirmenybę. Atskirą dalį sudaro neperleidžiami balsavimo biuleteniai (kuriuose nenurodyta galiojanti tolesnė pirmenybė). Jei perteklius yra lygus ar didesnis nei perleidžiamų balsų skaičius, kiekvienas likęs kandidatas gaus visus atitinkamos perleidžiamų biuletenių dalies balsus. Jei perteklius mažesnis už perleidžiamų balsų skaičių, kiekvienas likęs kandidatas gaus atitinkamos perleidžiamų biuletenių dalies balsų skaičių, kuris apskaičiuojamas taip:

Perteklius x biuletenių skaičius dalyje

Bendras perleidžiamų biuletenių skaičius

Jei susidaro perleistų biuletenių perteklius, tikrinami tik paskutinės tam kandidatui perleistų balsų dalies biuleteniai ir ši dalis traktuojama taip pat kaip pirmieji pirmenybių sistemoje nurodyti balsai. Jei kvotą viršija du ar daugiau kandidatų, pirmiausia paskirstomas didesnis perteklius.

### **Kandidato eliminavimas**

Jei joks kandidatas nesurenka balsų pertekliaus arba perteklius yra nepakankamas, kad būtų išrinktas vienas iš likusių kandidatų arba kad iš esmės paveiktų skaičiavimo eigą, mažiausiai iš likusių kandidatų balsų surinkęs kandidatas yra eliminuojamas, o jo ar jos biuleteniai yra perleidžiami likusiems kandidatams pagal juose nurodytą pirmenybę. Jei balsavimo biuletenis yra perleidžiamas, o jame nurodytas antras kandidatas jau yra išrinktas arba eliminuotas, balsas perleidžiamas trečiajam kandidatui ir taip toliau.

### **Balsų skaičiavimo pabaiga**

Skaičiuojama tol, kol užpildomos visos vietos. Jei likusių neužpildytų vietų skaičius yra lygus likusių dalyvaujančių kandidatų skaičiui, šie likę kandidatai yra laikomi išrinktais nepasiekę kvotos.

### **Perskaičiavimas**

Rinkimų komisijos pirmininkas gali bet kuriame skaičiavimo etape perskaičiuoti visus ar kai kuriuos balsavimo biuletenius. Kandidatas ar jo atstovas rinkimuose turi teisę paprašyti perskaičiuoti tam tikro etapo balsus arba perskaičiuoti visas balsavimo biuletenių dalis. Perskaičiuojant biuletenius, jų tvarka neturi būti suardyta. Jei pastebima reikšminga klaida, biuleteniai turi būti iš naujo skaičiuojami nuo tos vietos, kurioje padaryta klaida.

## **16. Rezultatai**

Kai skaičiavimas baigiamas, rinkimų komisijos pirmininkas paskelbia rinkimų rezultatus ir pateikia išrinktų narių pavardes vyriausiosios rinkimų komisijos pirmininkui, kuris jas praneša Europos Parlamentui. Balsavimo rezultatai neskelbiami, kol balsavimas baigiamas paskutinėje šalyje narėje.

## **17. Rinkimų pareiškimas**

Europos Parlamento rinkimų rezultatai gali būti ginčijami tik pateikiant pareiškimą Aukštesniajam teismui. Bet kuris asmuo, registruotas ar galintis būti užregistruotas kaip tos apygardos rinkėjas Europos Parlamento

rinkimuose, gali kreiptis į Aukštesnįjį teismą per 14 dienų nuo rinkimų rezultatų paskelbimo dėl leidimo pateikti pareiškimą. Be to, pareiškimą gali pateikti valstybinių kaltinimų vadovas, jei paaiškėja, kad Europos Parlamento rinkimus galėjo paveikti rinkimų įstatymų pažeidimai.

Nagrinėdamas pareiškimą dėl rinkimų Aukštesnysis teismas turi nustatyti teisingus rinkimų rezultatus ir gali nurodyti perskaičiuoti balsus. Teismas gali paskelbti visus ar dalį rinkimų rezultatų toje rinkimų apygardoje negaliojančiais, tokiu atveju bus rengiami nauji rinkimai laisvoms vietoms užpildyti. Aukštesniojo teismo sprendimas yra galutinis, jį apskųsti galima tik teisiniu klausimu Aukščiausiam Teismui.

#### **18. Atsitiktinės laisvos vietos**

Nenumatyta atsilaivinančias Airijos atstovų vietas Europos Parlamente užima atsarginiai kandidatai iš sąrašo, kurį pateikia partinis ar nepartinis kandidatas, per praėjusius rinkimus laimėjęs vietą Parlamente (žr. 9 skyrių). Laisvą vietą užima aukščiausioje atitinkamo sąrašo vietoje įrašytas asmuo, kuris turi teisę būti renkamas ir nori tapti EPN. Jei vietą per rinkimus laimėjęs EPN nepateikia atsarginių kandidatų sąrašo ar niekas iš šio sąrašo negali užimti šios vietos, „Dáil Éireann“ (Atstovų rūmai) į laisvą vietą gali išrinkti asmenį iš bet kurio atsarginių kandidatų sąrašo, per rinkimus pateikto toje rinkimų apygardoje.

#### **19. Rinkimų teisė**

Europos Parlamento narių rinkimuose taikomą teisę apibrėžia šie dokumentai:

- Rinkimų įstatymas, 1992 m.
- Europos Parlamento rinkimų įstatymas, 1997 m.
- Rinkimų įstatymas, 1997 m.
- Rinkimų, vietos valdžios ir planavimo bei plėtros įstatymas, 2013 m.

Šiuos dokumentus galima įsigyti „Government Publications“, 52 St. Stephen’s Green, Dublin 2. Tel. 1890213434 arba [www.irishstatutebook.ie](http://www.irishstatutebook.ie)

## **20. Kiti lankstinukai**

Kiti šios serijos lankstinukai, kuriuos gali rasti departamento internetinėje svetainėje ([www.gov.ie/housing](http://www.gov.ie/housing)):

Kaip renkamas prezidentas

Referendumas Airijoje

Kaip renkami „Dáil“ (Atstovų rūmai)

Kaip renkamas „Seanad“ (Senatas)

Kaip renkami vietos valdžios institucijų nariai

Rinkėjų sąrašas

Informacija rinkėjams su negalia

**BŪSTO, VIETOS VALDŽIOS IR PAVELDO INSTITUCIJŲ DEPARTAMENTAS**

**2021 m. kovas**



[gov.ie/housing](http://gov.ie/housing)



Būsto, vietos valdžios ir paveldo institucijų departamentas



Rialtas na hÉireann  
Government of Ireland